



NACHRICHTENBLATT DER Gemeinde Umkirch



Ausgabe 30

Freitag, 23. Februar 2018

Nummer 08

Musikverein  **mkirch**
gegründet 1907

Kooperation Schule – Verein: ANMELDUNG NOCH BIS NÄCHSTE WOCHE MÖGLICH

Im Rahmen unserer Kooperation „Schule – Verein“ bieten wir Kurse der „Musikwerkstatt“ für 3-4jährige und 5-6jährige Kinder in der KiTa an, sowie eine Cajon-AG für Kinder der 1. und 2. Klasse.

Die aktuellen Kurse gingen vor Fastnacht zu Ende. Nun besteht die Möglichkeit, die „Musikwerkstatt“ oder die „Cajon-AG“ auch im zweiten Halbjahr weiterhin zu besuchen oder neu einzusteigen.

Die Kurse finden immer dienstags in der KiTa statt:

- 8.00 – 8.45 Uhr (1. Unterrichtsstunde) Cajon-AG im Musikraum der Grundschule
- 9.30 – 10.15 Uhr „Musikwerkstatt“ für 3-4jährige in der KiTa
- 10.30 – 11.15 Uhr „Musikwerkstatt“ für 5-6jährige in der KiTa

Alle weiteren Informationen erhalten Sie direkt in der KiTa oder in der Grundschule als Infobrief bzw. über die Eltern-App. Auch auf unserer Homepage finden Sie alle Informationen und Anmeldeformulare als Download (<http://www.musikverein-umkirch.de>). Kursbeginn ist für alle Gruppen der 6. März 2018.

Wir freuen uns darauf, Ihren Kindern mit diesen Kursen ein interessante musikalische Betätigung anbieten zu können!

Ihr Musikverein Umkirch





Umkirch in der -Natur- in Umkirch



BUNTE VÖGEL BEI UNS

Spannendes und Erstaunliches aus dem Alltag einer Bienenfresserkolonie am Kaiserstuhl

Partnerfinden, Paarungsverhalten, Versorgung der Jungen, uvm.

Lichtbildervortrag

von und mit Carlo Schmieder

Dienstag, 13. März 2018, 19:30 Uhr, Bürgersaal Umkirch

Eintritt frei, Spenden erbeten für Ärzte ohne Grenzen und Sozialberatung Gemeinde Umkirch



Volkshochschule Umkirch

Vinzenz-Kremp-Weg 1 | 79224 Umkirch
 Telefon: (07665) 505/16/18 | Telefax: (07665) 50539
 Email: vhs@umkirch.de | Web: www.vhsumkirch.de

*Wissen, Entspannung und Spaß
 mit der Volkshochschule Umkirch*

Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

vor einigen Wochen konnten wir Ihnen das neue VHS-Heft, mit neuen und bewährten Kursen vorstellen.

Begegnen Sie auch weiterhin, dem Stress im Alltag, mit Neuem, Entspannung, Spaß und Zusammensein mit anderen, Lernen und sportlicher Fitness.

So finden Sie im neuen Programm neben den beliebten Sprach- und Sportangeboten auch Vorträge zu Verbraucherfragen oder Klavier- und Gitarrenspielkurse.

Gerade auf unsere Aktiv- und Gesundheitsangebote, wie Autogenes Training, Tiefenentspannung mit Klangschalen, Tanzkurse, auch Flamenco, aber auch die Angebote für Gymnastik, Yoga (auch für Kinder) und Pilates, speziell auch für Senioren, sind wir besonders stolz. Deshalb wollen wir Ihnen diese Kurse nochmals in Erinnerung bringen.

Die kleinen aber starken „VheSpresso“-Kurse unterstützen Ihren Wunsch, sich beruflich zu etablieren. Diese Kurse finden mit Garantie, auch bei nur einem Interessenten statt.

Außerdem suchen wir auch immer wieder Dozenten mit neuen Ideen in allen Bereichen, wenn Sie Lust an Kommunikation und mit Begeisterung „Ihre“ Sache an Interessierte weitergeben wollen, gerne auch als Abendseminar.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung bzw. Rückmeldung, die persönlich im Rathaus, online (www.vhsumkirch.de) oder auch telefonisch (07665/505-18) erfolgen kann.

Bleiben Sie neugierig und gesund. Wir unterstützen Sie dabei gern.

Ihr Team der VHS Umkirch



Fahrt nach Bruges vom 31. Mai bis 3./4. Juni 2018



1989-2014

25 ANNÉES DE JUMELAGE
25 JAHRE PARTNERSCHAFT



Liebe Umkircher,

wir freuen uns, Ihnen nun auch offiziell das schon vielfach nachgefragte Datum unseres diesjährigen Besuchs in unserer Partnergemeinde Bruges mitteilen zu können.

Wie wir bereits in einem Bericht über die Weihnachtsmärkte in Umkirch und Bruges angekündigt haben, sind wir für die Tage vom **Donnerstag, dem 31. Mai (Fronleichnam) bis Sonntag, dem 3. bzw. Montag, dem 4 Juni 2018** eingeladen. Beim Rückfahrtdatum haben Sie die Option zwischen Sonntagabend (3. Juni) oder Montagvormittag (4. Juni), weil

der Montagvormittag die deutlich günstigeren Rückflugpreise bietet. Unsere Bruger Gastgeber sind darauf eingestellt, uns auch bis zum Montag zu beherbergen.

Grundsätzlich empfehlen wir zwei Anreiseformen, für die das Partnerschaftskomitee pro Umkircher Teilnehmer/in einen Zuschuss von 25 € gewährt:

- Flug von Basel oder Straßburg nach Bordeaux am 31. Mai abends, Rückflug am 3. Juni abends bzw. am 4. Juni morgens ab Bordeaux nach Basel oder Straßburg. Diese Flüge müssten Sie selbst für sich buchen.
- Selbstanreise mit privatem PKW (möglicherweise in Verbindung mit einem Urlaubsaufenthalt)

Das offizielle Begegnungsprogramm in Bruges beginnt am 1. Juni und endet am Sonntag, 3. Juni. Bitte richten Sie Ihre An- und Abreise so ein, dass wir Sie für das Programm dieser Tage einplanen können.

Ihre mit Unterschrift verbindliche Anmeldung können Sie auf folgendem Weg vornehmen. **Geben Sie** bitte das im Gemeindeblatt (Ausgabe Nr. 5. vom 2. Februar, S. 12) gedruckte **Anmeldeformular spätestens bis zum 22. Februar 2018 bei Ulrich Stöbel, Beroldingenstr. 18 in Umkirch ab**. Wir werden Sie dann über Ihre auf dem Anmeldeformular angegebene Kontaktadresse postalisch oder per email über die weiteren Schritte und weitere Fahrtetails auf dem Laufenden halten.

Sie können das **Anmeldeformular auch als Word- oder pdf-Datei** bei Ulrich Stöbel per Mail **anfordern** und als Scan-Kopie dorthin zurückmailen: stoessel@ffas.de.

Last but not least: Auch auf der Homepage des Partnerschaftskomitees finden Sie das Einladungsschreiben und das Anmeldeformular zum Download: <https://www.umkirch.de/de/Unsere-Gemeinde/Städtepartnerschaft>

Über hoffentlich sehr zahlreiche Anmeldungen zu unserem Besuch freut sich

Ihr Partnerschafts-Komitee



COSMOPOLITAN MUSIC

Anlässlich des Blechbläserkonzertes von **BRASSOCIATION** am **Samstag, den 17. März 2018, um 20.00 Uhr** gastiert **Michael Heitzler's Klezmerband** im Umkircher Bürgersaal. Sichern Sie sich schon jetzt eine Karte im Vorverkauf! Diese sind für 15 € im „Buntstift“ oder telefonisch unter 07665/8137 zu erhalten.

Ihr MVU

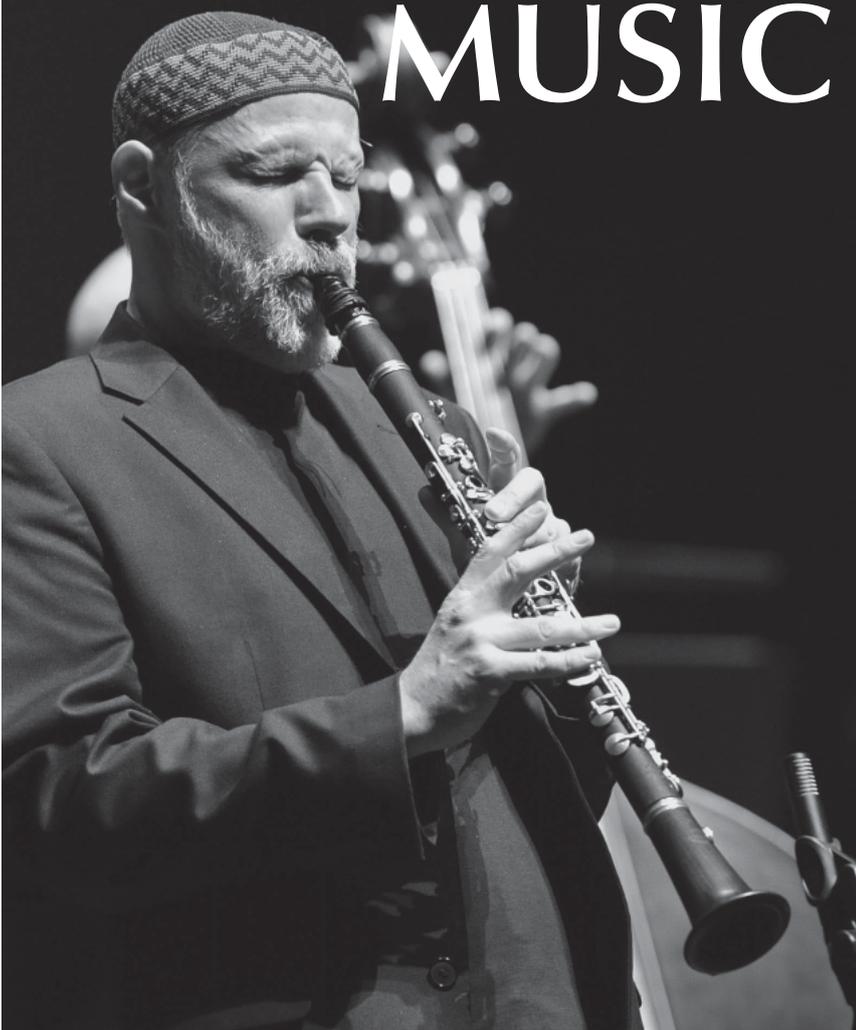
VORANKÜNDIGUNG

Samstag
17. März
20 Uhr

Brassociation
&
Michael Heitzler's
Klezmerband

COSMOPOLITAN MUSIC

KLEZMER, CZARDAS,
LATIN & JAZZ



Bürgersaal
in Umkirch / Gutshof
Eintritt: 15 €

Brassociation
(Blechbläser-Quintett des
Musikverein Umkirch)

Michael Heitzler's
Klezmerband
(Klarinette)

Vorverkauf: Buntstift (Umkirch) oder
per Mail: mvu.konzert@web.de

Musikverein



mkirch

CHORGEMEINSCHAFT  UMKIRCH E.V. präsentiert:



VORANKÜNDIGUNG

Maki Kobayashi, *Klavierabend*

5. Beethoven-Zyklus: "6 erlesene Perlen Beethovens" *– u.a. Sonate "Les Adieux" –*

*Sämtliche 32 Klaviersonaten von L.v. Beethoven, Zyklus V:
Sonaten Op. 54, Op. 78, Op. 79, Op. 81a "Les Adieux", Op. 90, Op. 101*

Sonntag, 25. März 2018, 17:00 Uhr
im Bürgersaal Umkirch (Hauptstraße 3)

Eintritt: Vorverkauf 14,- € / 7,- € für Studenten und Schüler
Abendkasse 15,- € / 7,50 €

Kartenvorverkauf im Schreibwarengeschäft Buntstift,
Hauptstraße 10, Umkirch, und bei den Chormitgliedern



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Keine Abendsprechstunde des Bürgermeisters

Am **Mittwoch, 28. Februar 2018**
findet keine Abendsprechstunde
von Bürgermeister Walter Laub statt

Gesprächstermine können jederzeit
unter Telefon 505-10 vereinbart werden.

Baumfällarbeiten

In den letzten Wochen hat eine externe Firma mit der Durchführung der Regelkontrollen unserer Bäume in der Gemeinde Umkirch begonnen. Zudem wurden weitere Bäume in das schon bestehende Baumkataster aufgenommen.

Als Resultat der Baumkontrolle wurde festgestellt, dass mehrere Bäume Krankheiten aufweisen oder nicht mehr verkehrssicher sind. Aus diesem Grund wird es im Laufe der nächsten Woche an 10 verschiedenen Standorten der Gemeinde zu Baumfällarbeiten kommen.

An den jeweiligen Standorten kann es zu Beeinträchtigungen des Weges/ der Straße kommen.

Für einen Großteil der gefälltten Bäume wird die Gemeinde Umkirch Ersatzpflanzungen vornehmen.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Pro Familia beim internationalen Frauentreff

Donnerstags von 15:00-17:00 Uhr

Am Donnerstag, den 01. März 2018, ist ProFamilia mit ihrem Projekt „elele ileriye – Hand in Hand gemeinsam voran“ im internationalen Frauentreff zu Gast. Pro familia ist bekannt für ihre Arbeit mit den Themen Verhütung, Frauengesundheit, Schwangerschaft und Geburt, Umgang mit Ehe - und Paarproblemen, soziale Hilfen bei Schwangerschaft und Schwangerschaftskonflikt, Trennung und Scheidung sowie zu (Mehrfach)diskriminierung im Sinne des Allgemeinen Gleichbehandlungsgesetzes, Frauenrechte.

Sie passen ihr Angebot an die Interessen der Teilnehmerinnen an. Es wird eine arabische Übersetzung geben. Alle Frauen – egal ob mit oder ohne Migrationshintergrund - sind herzlich willkommen!

Ort: Inova e.V. Im Kirchenhürstle 2, 79224

Kontakt: Petra Müller-Stolz
sozialdienst@inova-ev.de, 07665/9474-0

Aus der Gemeinderatssitzung vom 19. Februar 2018:

1.) Bekanntgabe der Beschlüsse aus der nichtöffentlichen Gemeinderatssitzung vom 29. Januar 2018:

Zum einen hatte man dem Antrag einer Bürgerin auf Verlängerung für ein Urnenreihengrab entsprochen, zum anderen über die Annahme von Spenden entschieden, berichtete Bürgermeister Walter Laub.

2.) Neubesetzung des Gemeinderats Ausscheiden von Gemeinderat Ilias Moussourakos (UBU) aus dem Gemeinderat Nachrücken und Verpflichtung von Herrn Wolfgang Risch (UBU) in den Gemeinderat Änderung der Besetzung im Aufsichtsrat der Gemeindewerke Umkirch GmbH – Beratung und Beschlussfassung:

Mehr als 18 Jahre, seit dem 6. Dezember 1999, hatte der Jurist Ilias Moussourakos für die Unabhängige Bürgerliste Umkirch (UBU) dem Ratsgremium angehört. Aus wichtigem Grund hatte Moussourakos Anfang Februar um seine Entlassung gebeten. Da Moussourakos dem Gemeinderat länger als zehn Jahre angehört habe, läge laut Gemeindeordnung ein „wichtiger Grund“ vor, der die Zustimmung zu Moussourakos Antrag ermögliche, erläuterte Bürgermeister Walter Laub den entsprechenden Passus der Gemeindeordnung. Diese regelt auch das Nachrückverfahren. Von der Stimmanzahl bei der Kommunalwahl 2014 wäre Klaus Heitz als Nachfolger zu bestimmen gewesen. Dieser hatte das Amt jedoch aus gesundheitlichen Gründen nicht antreten wollen, so dass nun Wolfgang Risch an die Reihe kam. Der 58-jährige Elektrotechniker wurde vom Bürgermeister verpflichtet, nachdem das Ratsgremium dem Ausscheiden seines Vorgängers einstimmig zugestimmt hatte. Bürgermeister Walter Laub dankte Moussourakos für seine ehrenamtliche Tätigkeit, die dieser stets mit Leidenschaft und Augenmaß betrieben habe. Den Dank gab Moussourakos zurück. „Mir wurde weit mehr geschenkt, als ich jemals zurückgeben kann. Es ist toll, Gemeinderat zu sein“, so der langjährige UBU-Fraktionsvorsitzende. Sein Amt als Fraktionschefin wie als Aufsichtsrätin bei den Gemeindewerken Umkirch (GWU) übernimmt Christa Strecker-Schneider.

3.) Energetische Sanierung des Gebäudes Rentamt, Hauptstraße 7; Aufhebung der Ausschreibung – Beratung und Beschlussfassung:

Einstimmig einigte man sich im Gemeinderat, die Ausschreibung für das Gewerk Fensterbau im Rahmen der energetischen Sanierung des Rentamtes aufzuheben und erneut auszuschreiben. Mit einem Gebot von knapp 81 000 Euro hatte der günstigste Bieter stolze 16 000 Euro über der Kostenschätzung des Architekturbüros gelegen, berichtete Gebäudemanager Florian Müllerschön. Mit einer Neuausschreibung unter „geänderten Vorzeichen“ hoffe man nun, ein günstigeres Angebot zu erhalten. Beispielsweise sollen statt echter Sprossenfenster – Sprossen sind für das denkmalgeschützte Rentamt vorgeschrieben – solche mit aufgeklebten Sprossen eingebaut werden, erläuterte Planer Debashish Chanda.

4.) Hort an der Schule Tätigkeitsbericht Vorlage der Jahresrechnung 2017 – Beratung und Beschlussfassung:

Seit dem Schuljahr 2012/13 gibt es an der Grundschule im Kinderbildungshaus „KiZ“ den vom Caritasverband Breisgau-Hochschwarzwald betriebenen Hort. Dessen Leiterin, Kornelia Kaiser-Kies, stellte den Jahresbericht, der zuständige Fachdienstleiter Robert Klebes, die Jahresrechnung vor.

Im vergangenen Jahr waren Gesamtkosten von zirka 132 000 Euro angefallen, denen Einnahmen von gut 66 000 Euro gegenüberstanden. Daraus ergibt sich ein Zuschussbedarf von gut 66 000 Euro, rechnete Klebes vor. Leicht überbelegt seien die beiden Hortgruppen, berichtete zudem Frau Kaiser-Kies. Es ließe sich eine Tendenz zum Zwei-Tage-Tarif ausmachen, fuhr die Hortleiterin fort. Viele Eltern möchten ihre arbeitsfreie Zeit mit ihren Kindern verbringen. Ziel im Hort sei indes, den Kindern Geborgenheit ebenso zu vermitteln, wie ihnen Freiräume zu geben, betonte Kornelia Kaiser-Kies. Bewegung im Freien stünde ganz oben auf der Agenda. Ganz oben in der Gunst der Kinder indes stünden die neuen Trampoline sowie die Kletterspinne auf dem Schulhof. Ein besonderes Dankeschön seitens der Hortleiterin gab es für Gemeinderat Jonas Veese, der den Hortkindern nicht nur einen Besuch auf der Freiburger Herbstmesse ermöglicht, sondern auch noch Freikarten für die Fahrgeschäfte organisiert hatte.

5.) Bürgermeisterwahl 2018 Neubesetzung des Gemeindevwahlausschuss Öffentliche Vorstellung der Bewerberinnen und Bewerber/Regularien – Beratung und Beschlussfassung:

Am Sonntag, 15. April 2018, wird es in Umkirch Bürgermeisterwahlen geben. Auf der Ratssitzung galt es zum einen, eine Änderung im Gemeindevwahlausschuss vorzunehmen und zum anderen die Rahmenbedingungen für eine mögliche Kandidatenvorstellung zu beschließen. Anstelle von Tom Hirzle, der am Wahltag verhindert ist, wird Erhard Hass stellvertretender Vorsitzender des Gemeindevwahlausschusses. Für den Fall, dass sich neben Amtsinhaber Walter Laub noch mindestens ein weiterer Bewerber findet, wird es am Montag, 9. April um 19 Uhr, eine Kandidatenvorstellung in der Turn- und Festhalle geben. Dies beschloss das Ratsgremium ebenso einstimmig, wie die Redezeit der Bewerber mit jeweils 15, sowie die Zeit für die Bürgerfragerunde mit insgesamt 30 Minuten.

6.) Verschiedenes: Bürgermeister Walter Laub berichtete, dass man das Baumkataster vervollständigt habe. Aus Gründen der Verkehrssicherungspflicht müssten einige Bäume gefällt werden, ergänzte Florian Müllerschön. Für die meisten der insgesamt zehn erkrankten Bäume würden jedoch Ersatzpflanzungen vorgenommen, versicherte der Gebäudemanager.

KORKEN FÜR KORK

Umkirch sammelt Korken

Es sind drei Standorte im Gemeindegebiet mit Behältern zum Sammeln von Korken aufgestellt: Neben der Sammelstelle im **Bürgerbüro** (Rathausinformation im EG) können Korken an folgenden Sammelstellen abgegeben werden:

- KiZ (Flur zur Schule) nach den Ferien
- Recyclinghof am Gansacker

Helfen Sie mit, dass immer mehr der jährlich anfallenden 1,2 Milliarden Korken einer sinnvollen Verwendung zugeführt werden. Achten Sie bitte darauf, nur Korken aus reinem Kork, d. h. ohne Metall- oder Plastikeile und vor allem nicht die täuschend echt aussehenden Korken aus Kunststoff in die Sammlung zu geben.

Ihre Gemeindeverwaltung Umkirch

Haushaltssatzung und Bekanntmachung der Haushaltssatzung

1. Haushaltssatzung der Gemeinde Umkirch für das Haushaltsjahr 2018

Auf Grund von § 79 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinderat am 09. Januar 2018 die folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2018 beschlossen:

§ 1

Ergebnishaushalt und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan wird festgesetzt

1.	Im Ergebnishaushalt mit folgenden Beträgen	
1.1	Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge von	13.384.830 €
1.2	Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen von	15.804.376 €
1.3	Veranschlagtes ordentliches Ergebnis (Saldo aus 1.1 u. 1.2) von	- 2.419.546 €
1.4	Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge von	0 €
1.5	Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen von	0 €
1.6	Veranschlagtes Sonderergebnis (Saldo aus 1.4 u. 1.5) von	0 €
1.7	Veranschlagtes Gesamtergebnis (Saldo aus 1.3 u. 1.6) von	- 2.419.546 €
2.	Im Finanzhaushalt mit folgenden Beträgen	
2.1	Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von	13.183.966 €
2.2	Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von	14.731.955 €
2.3	Zahlungsmittelüberschuss/ -bedarf des Ergebnishaushalts von (Saldo aus 2.1 u. 2.2)	- 1.547.989 €
2.4	Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit von	1.100.000 €
2.5	Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit von	1.760.500 €
2.6	Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss/ -bedarf aus Investitionstätigkeit (Saldo aus 2.4 u. 2.5) von	- 660.500 €
2.7	Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss/ -bedarf (Saldo aus 2.3 u. 2.6) von	- 2.208.489 €
2.8	Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit von	0 €
2.9	Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit von	313.785 €
2.10	Veranschlagter Finanzierungsmittelüberschuss/ -bedarf aus Finanzierungstätigkeit (Saldo aus 2.8 u. 2.9) von	- 313.785 €
2.11	Veranschlagte Änderung der Finanzierungsmittelbestands, Saldo des Finanzhaushalts (Saldo aus 2.7 u. 2.10) von	- 2.522.274 €

§ 2

Kreditermächtigung

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen (Kreditermächtigung) wird festgesetzt auf **0 €.**

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigung), wird festgesetzt auf **0 €.**

§ 4

Kassenkredite

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf **1.000.000 €.**

§ 5

Steuersätze

Die Steuersätze (Hebesätze) werden festgesetzt

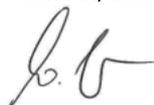
- für die Grundsteuer
 - für land- und forstwirtschaftliche Betriebe (Grundsteuer A) auf **300 v. H.**
 - für Grundstücke (Grundsteuer B) auf **300 v. H.**
- der Steuermessbeträge; für die Gewerbesteuer auf der Steuermessbeträge. **350 v. H.**

2. Bekanntmachung der Haushaltssatzung

Die vorstehende Haushaltssatzung mit ihren Anlagen für das Haushaltsjahr 2018 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die vom Gemeinderat beschlossene Haushaltssatzung mit ihren Anlagen wurde gem. § 81 Abs. 2 GemO der Rechtsaufsichtsbehörde am 16.01.2018 vorgelegt. Mit Schreiben vom 19.02.2018 des LRA wurde die Gesetzmäßigkeit bestätigt.

Der Haushaltsplan **liegt** zur Einsichtnahme vom **26.02.** bis **06.03.2018** im Rathaus, Vinzenz-Kremp-Weg 1, Zimmer 24, **öffentlich aus.**

Umkirch, den 20.02.2018



Walter Laub
Bürgermeister

IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!





Gemeinde
Umkirch

Jung und Alt gemeinsam

Veranstaltungen im März 2018

Datum	Veranstalter	Was ?	Wo ?
Dienstag, 06.03.18 um 15.00 Uhr	ökumenischer Seniorenkreis	Männerstammtisch	Seniorentreff Hauptstr. 7
Mittwoch, 07.03.18 um 15.00 Uhr	AWO Wohnanlage	Kaffeenachmittag für Bewohner und Gäste	AWO Seniorenwohnanlage
Mittwoch, 14.03.18 um 15.00 Uhr	ökumenischer Seniorenkreis	Vortrag: Erlebnisse eines Jakobspilgers von Gerd Kubiessa	Seniorentreff Hauptstr. 7
Donnerstag, 15.03.18 um 12.00 Uhr	AWO Wohnanlage	Mittagessen: Bratwurst mit Rotkraut und Kartoffeln für Bewohner und Gäste	AWO Seniorenwohnanlage
Mittwoch, 28.03.18 um 08.00 Uhr	ökumenischer Seniorenkreis	Halbtagesfahrt: Besichtigung der Kläranlage Breisgauer Bucht in Forchheim. Kosten: 16 Euro	Parkplatz Turnhalle
Donnerstag, 29.03.18 um 09.15 Uhr	AWO Wohnanlage	Frühstück für Bewohner und Gäste	AWO Seniorenwohnanlage
Regelmäßige Veranstaltungen			
Montag um 09.30 Uhr	Rotes Kreuz	Gymnastik um den Stuhl	Feuerwehrhaus
Dienstag um 10.00 Uhr	Rotes Kreuz	Gedächtnistraining	Feuerwehrhaus DRK Raum
Mittwoch um 09.30 Uhr	Rotes Kreuz	Gymnastik um den Stuhl	Feuerwehrhaus
Donnerstag um 09.00 Uhr	Rotes Kreuz	Wassergymnastik	Aquafit Hallenbad Umkirch
Donnerstag um 09.50 Uhr	Rotes Kreuz	Wassergymnastik	Aquafit Hallenbad Umkirch
Donnerstag um 16.00 Uhr	Rotes Kreuz	Bewegungstreff im Freien; danach Spaziergang oder Fahrradfahren nach Absprache. Tel. 7468	auf dem Gutshofplatz
Freitag um 09.30 Uhr	Rotes Kreuz	Tanz ab 50	Bürgersaal

JUBILARE der Gemeinde

03.03.1928	Emilia Becker	90
04.03.1948	Jenö Vereb	70
14.03.1943	Julius Erwin Winsi	75
16.03.1938	Anita Emmi Mayer	80
17.03.1943	Monika Schacherer	75
18.03.1928	Girolamo Toscano	90
20.03.1938	Siegfried Markus	80
21.03.1938	Fernando Antonio Caporale	80
21.03.1948	Viktor Richter	70
23.03.1948	Franz-Georg Leisinger	70

ABFALLBESEITIGUNG

Samstag, 24. Februar 2018
Schadstoffsammlung bei der Turnhalle 13.00 - 16.00 Uhr

SPERRMÜLLBÖRSE

Im Nachrichtenblatt werden gut erhaltene, noch gebrauchsfähige Gegenstände veröffentlicht.

Wer etwas über die Sperrmüllbörse zu verschenken hat, kann dies der Gemeindeverwaltung vor dem Redaktionsschluss (Dienstag, 12.00 Uhr) gerne mitteilen. Vielen Dank.

Ihre
Gemeindeverwaltung Umkirch

nachrichtenblatt@umkirch.de



HALLEN-FREIBAD UMKIRCH WINTER-ÖFFNUNGSZEITEN

	Bad	Sauna	
Montag	geschlossen	geschlossen	
Dienstag	14-21 Uhr	14-21 Uhr	Damen
Mittwoch	14-21 Uhr	14-21 Uhr	Herren
Donnerstag	08-21 Uhr	08-21 Uhr	Damen
Freitag	geschlossen	14-21 Uhr	Gemischt
Samstag	13-17 Uhr	09-17 Uhr	Gemischt
Sonntag	08-16 Uhr	08-16 Uhr	Gemischt

Warmbadetag (30°C): Mittwoch & Donnerstag

Aquafitness: Dienstags um 18.45 Uhr

Mundenhofer Weg 30 - 79224 Umkirch - ☎ (07665) 932 92 38
www.sport-freizeitbaeder.de



Gemeinde
Bücherei
Umkirch

Öffnungszeiten der Gemeindebücherei Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 8, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 / 93739-20
e-mail: Gemeindebuecherei@kiz-umkirch.de
<https://www.umkirch.de/de/Leben-in-Umkirch/Freizeit-und-Kultur/Buecherei>

Dienstag: 15.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch: 10.00 – 13.00 Uhr und
15.00 – 19.00 Uhr
Donnerstag: 10.00 – 13.00 Uhr und
16.00 – 18.00 Uhr

In den Schulferien:

Dienstag: 15.00 – 19.00 Uhr
Mittwoch: 15.00 – 19.00 Uhr



Unsere gesamten Bestände zur Recherche finden Sie unter <http://opac.winbiap.net/umkirch>

Außerdem können Sie hier als angemeldeter Benutzer Verlängerungen und Vormerkungen selbst tätigen. Wer einen gültigen Nuterausweis der Gemeindebücherei Umkirch besitzt, kann sich ab sofort komfortabel E-Books und Hörbücher (E-Audio) und E-Papers aus der digitalen Bibliothek online herunterladen. Auf die Plattform kommen Sie mit diesem Link: www.onleihe.de/biene

 POLIZEI
BADEN-WÜRTTEMBERG



WAS NUN
HERR KOMMISSAR?

Präventionstipps der Woche Ihrer Polizei
zum Thema „Einbruchschutz“

UNSERE FAKTEN: Winterurlaub – Hochsaison für Einbrecher. Die „Dunkle Jahreszeit“ und die offensichtliche Abwesenheit der Bewohner verschaffen den Tätern beste Voraussetzungen für einen Einbruch.

UNSERE TIPPS: Sprechen Sie mit Ihren **Nachbarn** über Ihre Abwesenheit. Lassen Sie den **Briefkasten** leeren. **Rollläden** sollten zur Tageszeit geöffnet bleiben. Sorgen Sie rund ums Haus für einen „**bewohnten Eindruck**“ in dem Sie bspw. ein Fahrzeug im Hof/Carport abstellen. Teilen Sie Ihre **Abwesenheit** Fremden nicht auf Anrufbeantworter oder über soziale Netzwerke mit.

UNSER ANGEBOT: Die Kriminalpolizeiliche Beratungsstelle des Polizeipräsidiums Freiburg bietet eine kostenlose und neutrale sicherungstechnische Beratung vor Ort an.

Terminvereinbarung: Tel 0761/29608-25

Wir möchten, dass Sie sicher leben!

Ihre Polizei



79224 Umkirch, Vinzenz-Kremp-Weg 1
 Telefon: (07665) 50518, Telefax: (07665) 50539
 E-Mail: vhs@umkirch.de

Für folgende Kurse sind noch Plätze frei:

170.000

Vortrag über die Wirkung tibetischer Klangschalen

Zuzana Blumenfeld-Kenk

Wenn Ihnen alles über den Kopf wächst, wenn Sie das Gefühl haben, für nichts Zeit zu haben oder wenn Sie einfach etwas Positives und Neues erleben wollen, dann wäre es Zeit für eine Entspannung mit Klangschalen. Die Töne der Klangschalen wirken beruhigend und trotzdem aktivierend.

Dieser Vortrag informiert Sie über diesen speziellen, sanften Entspannungskurs, der am 07.03.2018 in unserer VHS beginnt. Sie tauchen ein in wohltuende Klänge, die Sie ins Gleichgewicht und Ruhe bringen.

**Mi, 28.02.2018, 19.00 - 21.00 Uhr; € 25,-
 Kultur- und Vereinsheim, 1. OG Raum 24
 maximale Teilnehmer: 15**

300.500

Tiefenentspannung mit Klangschalen

Zuzana Blumenfeld-Kenk

Wenn Ihnen alles über den Kopf wächst, wenn Sie das Gefühl haben, für nichts Zeit zu haben oder wenn Sie einfach etwas Positives und Neues erleben wollen, dann wäre es Zeit für eine Entspannung mit Klangschalen. Die Töne der Klangschalen wirken beruhigend und trotzdem aktivierend. Sie tauchen ein in wohltuende Klänge, die Sie ins Gleichgewicht und Ruhe bringen.

**Do, ab 08.03.2018, 18.30 - 19.15 Uhr, 4 Termin; € 25,-
 Kultur- und Vereinsheim, 2. OG Raum 33
 maximale Teilnehmer: 10**

302.000

AquaGym für Frauen am Morgen I

Irina Wammes, Aqua-Fitness-Trainerin

Das AquaTraining findet im flachen Wasser mit unterschiedlichen Aqua-Geräten statt.

Ein späterer Einstieg ist bei anteiliger Kursgebühr möglich.

**Di, ab 06.03.2018, 08.00 - 09.00 Uhr, 14 Termine; € 105,80
 Hallenfreibad Aquafit, Mundenhofer Weg 30, Umkirch
 maximale Teilnehmer: 20**

302.050

Trainiere im Wasser - Sei fit an Land

Irina Wammes, Aqua-Fitness-Trainerin

Das AquaTraining findet im tiefen Wasser mit unterschiedlichen Aqua-Geräten statt, die Dich über Wasser halten. Du trainierst Deine Ausdauer, Kraft, Beweglichkeit und Schnelligkeit ohne den Boden zu berühren. Der Widerstand im Wasser macht Dich „stark und fit“, der Auftrieb des Wassers „schont und entlastet deine Gelenke“ und sogar die Anstrengung im Wasser ist ein Vergnügen. Du schwitzt nicht und hast auch kein Muskelkater. Nach der AquaFit Stunde fühlst Du Dich frisch und munter, stark und fit für den Alltag. Wer möchte trägt einen Auftriebsgürtel, durch den man im Wasser schwebt. Durch den Auftriebsgürtel hat man eine bessere Körperhaltung im Wasser, obwohl man auch ohne Gürtel durch´s tiefe Wasser laufen kann, wie an Land. Dieses AquaFit Training ist für jede Person geeignet, weil durch die tragende Kraft des Wassers die Bewegungen viel leichter sind und die Gelenke, Wirbelsäule, Hüfte, Knie sowie das Becken entlastet werden. Wir sind fast schwerelos im Wasser, deshalb ist für die starke Frau und für die werdende Mutter dieser Kurs geeignet.

**Di, ab 06.03.2018, 09.00 - 10.00 Uhr, 14 Termine; € 105,80
 Hallenfreibad Aquafit, Mundenhofer Weg 30, Umkirch
 maximale Teilnehmer: 22**

406.010

Englisch I (A 2) für Senioren mit Vorkenntnissen

Sabine Hess-Odenthal

Quereinsteiger/-innen sind ebenfalls herzlich willkommen!

Dieser Kurs richtet sich an Personen, die schon ein wenig über



Kinder- und Jugendzentrum Umkirch

Franz-Heitzler-Weg 4, 79224 Umkirch
 Facebook: Juz Umkirch
 jugend-umkirch@web-de

Ansprechpartner: Simon Reuter
 Tel. 07665 972431



Simon Reuter

Öffnungszeiten Juze 26.02.-02.03.2018				
Montag	Dientag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag
15.00-17.30 Kidstreff	15.00-17.30 Sport alle	15.00-18.00 Sport Kids	15.00 - 17.30 Sport Kids	14.30-17.30 Mädchen-Gruppe
18.00-20.00 offener Treff alle	18.00-20.00 offener Treff		18.00-20.00 offener Treff	18.00-20.00 offener Treff alle
				20.00-22.00 Treff Jugendliche (16 - 18)

Kenntnisse in der englischen Sprache verfügen bzw. deren Kenntnisse vielleicht einfach nur brach liegen. Sie lernen in entspannter Atmosphäre die meisten Situationen des Alltags zu bewältigen, über Erlebnisse zu berichten und Meinungen zu begründen. Schauen Sie unverbindlich und kostenfrei zur eigenen Orientierung und Beratung in der ersten Unterrichtsstunde vorbei. Das Lehrmaterial wird mit der Dozentin besprochen.

Di, ab 20.02.2018, 10.15 - 11.45 Uhr, 15 Termine; € 81,- Kultur- und Vereinsheim, 2. OG Raum 34 maximale Teilnehmer: 12

406.020

Englisch II (B1) für Senioren mit fortgeschrittenen Kenntnissen

Sabine Hess-Odenthal

Quereinsteiger/-innen sind ebenfalls herzlich willkommen!

Dieser Kurs richtet sich an Personen der Generation 50 plus, die sich weiter in der englischen Sprache vertiefen möchten, dies aber völlig stressfrei. Wir lesen und übersetzen Texte, kommunizieren auf Englisch und üben hin und wieder die englische Grammatik je nach Wissensstand des Kurses.

Schauen Sie unverbindlich und kostenfrei zur eigenen Orientierung und Beratung in der ersten Unterrichtsstunde vorbei.

Das Lehrmaterial wird mit der Dozentin besprochen.

Di, ab 20.02.2018, 08.30 - 10.00 Uhr, 15 Termine; € 81,- Kultur- und Vereinsheim, 2. OG Raum 34

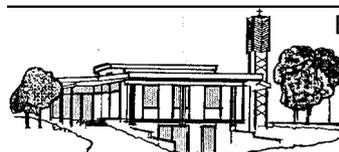
maximale Teilnehmer: 12



Umkircher Wochenmarkt

samstags
von 7:30 - 12:30 Uhr
auf dem **Gutshof**

Evangelische Kirchengemeinde



Binkeweg 14 • 79224 Umkirch

Tel.: 07665 / 97 21 03

Internet: www.ekiu.de

e-Mail: info@ekiu.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Mittwoch	14.00 – 16.00
Donnerstag	8.00 – 12.00

Pfarrer Eberhard Deusch: eberhard.deusch@ekiba.de

Gemeindediakonin Celina HäS: celina.haes@kbz.ekiba.de

Sonntag, 25.02.2018 - Reminiszere

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl
Pfarrerin i.R. Annette Nuber

Dienstag, 27.02.2018

19.30 Uhr Bibel im Gespräch

Donnerstag, 01.03.2018

18.30 Uhr Heaventeens (14-18 Jahre)

Freitag, 02.03.2018

19.00 Uhr Weltgebetstag der Frauen, Kath. Pfarrzentrum



Gottes Schöpfung ist sehr gut!
Surinam 2018

Weltgebetstag am 02.03.2018 um 19.00 Uhr im Kath. Pfarrzentrum, Umkirch

ZITAT DER WOCHE

Achte auf das Kleine in der Welt, das macht das Leben reicher und zufriedener.

Carl Hilty

Förderverein
k i z

Großer Umkircher

Schulflohmarkt für Kindersachen

in der Grundschule Umkirch

Samstag, 17. März 2018; 11 - 14 Uhr

Der Förderverein veranstaltet dieses Jahr keinen traditionellen Kinderkleider- & Spielzeugmarkt in der Turnhalle. Stattdessen wird in Kooperation mit der Schule und dem Elternbeirat der Schule etwas neues auf die Beine gestellt.

Da durch den neuen Veranstaltungsort weniger Platz für externe Verkäufer vorhanden ist, raten wir zu einer frühzeitigen Kontaktaufnahme. Die Vergabe erfolgt nach dem zeitlichen Eintreffen der Reservierungen.

Die Tischreservierung erfolgt über die Homepage www.forderverein-kiz.de

Sonntag, 04.03.2018 - Okuli

10.00 Uhr First Sunday

Prädikantin Lydia Rau

10.00 Uhr Kindergottesdienst



**FIRST SUNDAY
2018**

Herzliche Einladung zu unseren besonderen Gottesdiensten immer am ersten Sonntag im Monat. Ab 10 Uhr. Für Angehörige aller Konfessionen und „Schnuppergäste“. Mit erfrischender Musik, neuen Impulsen für den Alltag, Kindergottesdienst, Stehkafee u.v.m.

Evangelische Kirche Umkirch

Konfirmandenfreizeit 02.03. – 04.03.18

Liebe Konfis, liebe Eltern,

bald ist es so weit! Vom 2. März bis zum 4. März 2018 werden wir gemeinsam auf der Konfi-Freizeit sein. Hier noch einmal die Abfahrtszeiten zur Erinnerung!

Wir treffen uns am **Freitag, 02.03. um 14:45 Uhr** in **Hugstetten am Bahnhof**.

Am **Sonntag, 04.03.** planen wir unsere Rückkehr um **13:55 Uhr** in **Freiburg am Hauptbahnhof**.

Dort können die Konfis dann abgeholt werden.

Wochenspruch:

Gott erweist seine Liebe zu uns darin, dass Christus für uns gestorben ist, als wir noch Sünder waren.

Römer 5,8

Herzlich begrüßt Sie Pfarrer Eberhard Deusch und der Kirchengemeinderat.



Herzliche Einladung zum Weltgebetstag 2018

„Gottes Schöpfung ist sehr gut“

Unter diesem Motto feiern wir

am Freitag, 02. März, um 19.00 Uhr im

Katholischen Pfarrzentrum den Gottesdienst zum diesjährigen Weltgebetstag in ökumenischer Verbundenheit, zusammen mit Menschen aller Konfessionen in mehr als 120 Ländern rund um den Globus.

In diesem Jahr wurde er von christlichen Frauen aus SURINAM vorbereitet.

Gemeinsam wollen wir „informiert beten“ für die Anliegen von Frauen aus aller Welt und „betend handeln“ durch Veränderun-

gen vor unserer Haustür, aber auch durch unsere Kollekte, mit der wir Frauenprojekte weltweit unterstützen. 2018 beten und handeln wir

für die Bewahrung der Schöpfung. Im Anschluss an den Gottesdienst laden wir wieder ein zu einem landestypischen Essen in geselliger Runde im Pfarrsaal Sebastian.

Wir freuen uns über zahlreiche Mitfeiernde: Kommt, informiert euch, singt, betet und esst mit uns!

Freundliche Grüße

*Das ökumenische Vorbereitungsteam
der beiden Umkircher Kirchengemeinden*

**Römisch-Katholische Kirchengemeinde
March-Gottenheim**

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten

Tel. 07665/1728

info@kath-MarGot.de

www.kath-MarGot.de

**Kath. Pfarrbüro, Waltershofer Straße 2, 79224 Umkirch**

Tel. 07665 94768-30 – Fax 07665 94768-39 –

E-Mail: pfarrbuero.umkirch@kath-MarGot.de

Homepage: www.kath-MarGot.de

Öffnungszeiten Montag 14-17 Uhr

Gottesdienste**Samstag, 24.02.**18:30 **Eucharistiefeier** (Bötzingen)**Sonntag, 25.02.**09:00 **Eucharistiefeier** (Gottenheim)09:00 **Eucharistiefeier** (Holzhausen)10:30 **Eucharistiefeier** (Hugstetten)10:30 **Eucharistiefeier** (Umkirch),

anschl. Verkauf von Eine-Welt-Waren

Wir beten für Peter Deuz, Maria Eva Deuz und alle Angehörigen

14:00 **Rosenkranz** (Hugstetten)17:00 **Rosenkranz** (Holzhausen)**Montag, 26.02.**19:00 **Eucharistiefeier** (Neuershausen)**Dienstag, 27.02.**06:30 **Morgengebet:** Laudes in der Fastenzeit, anschl. Frühstück (Hugstetten)09:00 **Andacht** (Umkirch, Sebastian (EG))18:00 **Rosenkranz** (Bötzingen)18:00 **Rosenkranz** für den Frieden in der Welt und den Anliegen der Seelsorgeeinheit (Hugstetten)18:30 **Eucharistiefeier** (Bötzingen)18:30 **Rosenkranz** (Holzhausen)19:00 **Eucharistiefeier** (Holzhausen)**Mittwoch, 28.02.**06:45 **Gebet in Stille** (Bötzingen, Haus Inigo)08:30 **Rosenkranz** (Gottenheim, Gemeindehaus)09:00 **Eucharistiefeier** (Gottenheim, Gemeindehaus)17:45 **Beichtgelegenheit** (Hugstetten)19:00 **Eucharistiefeier** (Hugstetten)**Donnerstag, 01.03.**16:00 **Ökumenischer Gottesdienst** (Hugstetten, Pflegeheim)18:00 **Rosenkranz** mit Gebet um die geistlichen Berufe (Hugstetten)19:00 **Bußgottesdienst** (Buchheim)

Freitag, 02.03.09:00 **Eucharistiefeier** (Umkirch)19:00 **Eucharistiefeier** (Gottenheim)18:30 **Landesinfo** zum Weltgebetstag (Hugstetten, kath.Kirche))19:00 **Uhr Ökumenischer Gottesdienst** zum Weltgebetstag (Hugstetten, kath. Kirche), anschl. Ausklang mit landestypischem Essen (Gallussaal)19:00 **Landesinfo** zum Weltgebetstag (Bötzingen, ev. Gemein-dehaus) mit landestypischem Essen20:00 **Uhr Ökumenischer Gottesdienst** zum Weltgebetstag (Bötzingen, kath. Kirche)19:00 **Landesinfo zum Weltgebetstag** (Eichstetten, kath. Pfarr-saal) mit landestypischen Speisen20:00 **Uhr Ökumenischer Gottesdienst** zum Weltgebetstag (Eichstetten, kath. Kirche)19:00 **Ökumenischer Gottesdienst** zum Weltgebetstag (Um-kirch, kath. Pfarrzentrum), anschl. gemütlicher Ausklang mit lan-destypischem EssenSamstag, 03.03.18:30 **Eucharistiefeier** (Neuershausen)Sonntag, 04.03.09:00 **Eucharistiefeier** (Buchheim)10:45 **Eucharistiefeier** (Bötzingen)10:45 **Eucharistiefeier** (Hugstetten)14:00 **Rosenkranz** (Hugstetten)17:00 **Rosenkranz** (Holzhausen)

Die ausführliche Gottesdienstordnung, Berichte, Ansprechpart-ner, Kontaktdaten, Öffnungszeiten unserer Pfarrbüros finden Sie im aktuellen Pfarrbrief bzw. auf unserer Homepage unter www.kath-MarGot.de

LEBENSMITTELSPENDEN FÜR MENSCHEN IN NOT

In der Fastenzeit bis Palmsonntag, den 25.3. 2018 laden der Caritasausschuss der Kirchengemeinde March-Gottenheim Sie wie-der zur Mithilfe ein, dass Familien und Einzelpersonen in Notla-gen, einen gedeckten Ostertisch haben. Helfen Sie bitte mit, dass in unseren Gemeinden alle Menschen, das Osterfest gebührend feiern können.

Dazu sammeln wir im oben genannten Zeitraum haltbare Le-bensmittel (Nudeln, Reis, Salz, Zucker, Mehl, Öl, Essig, Kaffee Tee, Konserven usw.) und Hygieneartikel(Seife, Zahncreme etc.)

Auch freuen wir uns über Lebensmittelspenden, die Kinder ger-ne Essen, wie z. B. Nutella, Müsli, Schokolade, Kekse Gummibär-chen etc.

Bitte beachten Sie, dass das Haltbarkeitsdatum entspre-chend lange ist, da die gespendeten Lebensmittel an Ostern erst verteilt werden!

Die Spenden können in unseren Kirchen abgegeben wer-den. **Dazu stehen Körbe im hinteren Teil der Kirchen bereit, in die Sie einfach die Spenden hineinlegen können.**

Dies ist natürlich zu den Gottesdiensten möglich, aber auch tags-über stehen unsere Kirchen (in der Regel) offen und die Körbe bereit.

Schon im Voraus herzlichen Dank für Ihre Natural-Spenden.

Wenn Sie Fragen zur Spendenaktion haben, können Sie sich je-derzeit an die einzelnen Mitglieder des Caritasausschusses in den Pfarrgemeinden wenden. Dies sind: in allen Gemeinden der Kir-chengemeinde March-Gottenheim,

Für Umkirch

Frau Diana Kast Tel.: 07665 / 99909

Wenn Sie Hilfe benötigen, gibt Ihnen Frau Trapp vom Caritasso-zialdienst des Caritasverbandes für den Landkreis Brgs. Hoch-schwarzwald unter Tel.: 0761/8965421 gerne weitere Auskünfte.

Für den Sachausschuss Caritas der Gemeinden, Rita Förderer

AUS DEN PFARRBÜROS

Informationen zur Hochzeitsanmeldung (Trauungen) bei uns
Liebe zukünftige Brautpaare, bitte beachten Sie, dass ab 24.02.2018 unsere Pfarrsekretärin Frau Siegel für alle Fragen rund um die Trauung zuständig ist (Terminanfragen, Anmeldung, ...). Bitte wenden Sie sich bei Fragen rund um Ihre Trauung an: Frau Astrid Siegel - Tel. 07665-1728 - astrid.siegel@kath-MarGot.de

In der Regel erreichen Sie Frau Siegel zu folgenden Zeiten:

Montags	08:00 – 12:00 Uhr und 14:00 – 17:00 Uhr
Donnerstags	08:00 – 12:00
Freitags	08:00 – 12:00 Uhr und 14:00 – 17:00 Uhr

Pfarrer Karlheinz Kläger

**Ökumenischer Seniorenkreis**

Umkirch • Hauptstraße 7 • Telefon: 07665/6921

In Zusammenarbeit zwischen der Evang. Kirchen-gemeinde und der Kath. Kirchengemeinde Umkirch

Am kommenden Mittwoch findet unser nächster Vortrag statt zu dem Thema

Ätherische Öle als Unterstützung im Alltag

Heike Soeder zeigt, wie dies funktioniert.

Termin; **Mittwoch, 28.2.2018 um 15.00 Uhr**

Ort: Seniorentreff, Hauptstr. 7

Alle Interessierte sind herzlich eingeladen.

Bernhard Kenk mit dem Team vom Seniorentreff

**AUS DEN VEREINEN****Wechsel in der Vorstandschaft**

In der Generalver-sammlung des Mu-sikvereins Umkirch am Freitag, 16. Fe-bruar 2018, gab es für folgende Pos-ten Neuwahlen: 2. Vorstand, Rechner, vier aktive Beisitzer und die Kassenprüfer. Jakob Kandzia stand als 2. Vorstand nicht mehr zur Wahl, dafür wurde Sascha Arm-bruster einstimmig für diesen Posten ge-wählt. Jakob Kandzia bleibt dem Verein aber als aktiver Beisitzer erhalten.



Die kleine Vorstandschaft setzt sich nun zusammen aus: Gerald Staffa (1. Vorstand), Sascha Armbruster (2. Vorstand), Simon Krummer (Rechner) und Katharina Heim (Schriftführerin).

Im erweiterten Vorstand sind: Martin Zeller, Jakob Kandzia, Kat-rin Ehret, Simone Jordan und Felix Hank als aktive Beisitzer, Peter Kappeler, Robert Vonderstraß und Bernhard Heim als passive Bei-sitzer, sowie Bernd Klott und Peter Wolber als Kassenprüfer.



Musikverein Umkirch

Musiker von „Brassociation“ im Interview

Am Samstag, 17. März 2018 findet das 12. Blechbläserkonzert statt. Die Musiker des Ensembles „Brassociation“ sind bereits intensiv mit den Proben beschäftigt. Marco Meier beantwortet trotz Proben gerne ein paar Fragen, die Katharina Heim an ihn richtete:



K. Heim: Marco, Du spielst immer noch bei Brassociation, obwohl Du schon lange in Frankfurt wohnst. Warum bürdest Du Dir das auf?

M. Meier: In der Tat wohne ich schon seit 11 Jahren in Frankfurt, aber es macht mir immer noch riesigen Spaß mit den Jungs von Brassociation zu spielen. Zum einen gibt es Brassociation ja schon seit über 25 Jahren und mit Axel Heitzler und Martin Zeller spiele ich schon von Anfang an zusammen. Aber auch mit Viktor Heitzler und unserem „neuen“ Trompeter Martin Klose besteht ein super musikalisches Verständnis. Zum anderen reizt mich die sehr große stilistische Bandbreite, die wir mit unserem Blechbläserquintett abdecken können: von Barock bis Jazz, von großer Oper über Filmmusik bis zu traditioneller Blasmusik bieten sich sehr abwechslungsreiche Sounds. Wer das noch nicht gehört hat, sollte unbedingt zum Konzert kommen. Und wer's schon gehört hat, kommt hoffentlich gerne wieder.

K. Heim: Wie funktioniert es von der Ferne aus mit den Proben?

M. Meier: Für das Konzert brauchen wir neben dem individuellen Üben vier Wochenenden zum Proben, an denen ich von Frankfurt nach Umkirch komme. Am ersten Wochenende spielen wir neue Stücke an und legen das Programm fest. An den weiteren drei Wochenenden wird intensiv geübt, so dass dann am 17.3. alles gut klappen sollte.

K. Heim: Spielst Du neben Brassociation auch noch in anderen Formationen?

M. Meier: In Frankfurt spiele ich in der Big Band Swing Company. Außerdem mache ich, wenn ich in Umkirch bin, natürlich immer gerne noch beim Musikverein mit. Und gelegentlich spiele ich mit Trompete und Orgel wie am ersten Weihnachtsfeiertag zur Begleitung des Kirchenchors mit Berthold Braitsch. Aber der Höhepunkt ist natürlich immer das Jahreskonzert mit Brassociation, zumal wir auch mit Michael Heitzler und seiner Band für den zweiten Teil wieder ein ganz besonderes Highlight als Gastensemble eingeladen haben. Da freue ich mich schon sehr drauf.

K. Heim: Na dann viel Erfolg am 17.3. und vielen Dank für das Gespräch.



Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch

Einladung Mitgliederversammlung

Freitag, 02.03.2018, 20.00 Uhr, Rot-Kreuz-Raum

zu unserer Mitgliederversammlung am Freitag, 02.03.2018 sind Sie recht herzlich eingeladen. Wir möchten den Abend nutzen um unsere Mitglieder und Gäste über unsere Arbeit zu informieren.

Die Tagesordnung beinhaltet folgende wichtige Punkte:

-Die Wahlen des Gesamtvorstandes und die Satzungsänderung.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Fortbildung in Kinästhetik

Für unserer Mitarbeiter der Nachbarschaftshilfe und Aktivierenden Hausbesuche findet am

Dienstag, 13. März 2018 um 19.00 Uhr im DRK-Raum

eine weitere Fortbildung statt.

Referentin ist Frau Hanebeck von der Sozialstation Dreisam.

Wir laden dazu alle interessierten Umkircher Bürgerinnen und Bürger ein.

Ihr Rotes Kreuz Umkirch
Roswitha Heitzler, Vorsitzende



Angelverein Umkirch e.V.

Einladung

Der Angelverein Umkirch e.V. lädt alle aktiven und passiven Mitglieder sowie Freunde und Gönner des Vereins zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 9. März 2018, um 19:00 Uhr im Senioren-Treff Hauptstraße 7 recht herzlich ein.



SV Neptun Umkirch e.V.

Einladung zur Jahreshauptversammlung 2018

Liebe Mitglieder, Trainer, Helfer, Eltern und Freunde, hiermit laden wir recht herzlich zu unserer Jahreshauptversammlung am

**Freitag, 16. März 2018 um 20:00 Uhr in der Bad-Gaststätte,
Mundenhofer Weg 30, 79224 Umkirch**

ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Eröffnung
2. Bericht des 1. Vorsitzenden zur Vereinssituation
3. Bericht des Sportwartes zum sportlichen Bereich
4. Bericht der Cheftrainerin zum Trainingsbereich
5. Bericht der Kassenwartin zur finanziellen Situation
6. Bericht der Kassenprüfer

7. Entlastung des Vorstandes
 8. Wahlen: 2. Vorsitzende/r
 Schriftführer/in

Beisitzer/in (Veranstaltungswart/in)

Beisitzer/in

Beisitzer/in

2. Kassenprüfer/in

9. Antrag auf Satzungsänderung:

§2 Vereinszweck

Der Verein verfolgt ausschließlich und unmittelbar gemeinnützige Zwecke im Sinne des Abschnitts „steuerbegünstigte Zwecke“ der Abgabenordnung. Zweck des Vereins ist die Förderung des Schwimmsports unter Ausschluss von parteipolitischen, konfessionellen, beruflichen und ethnischen Gesichtspunkten. Dieser Zweck wird durch ein breites Angebotsspektrum verwirklicht, insbesondere durch die Erteilung von Schwimmkursen, die Durchführung von verschiedenen Schwimmgruppen vom Freizeitbereich bis zum Wettkampfbereich, sowie die Teilnahme an Veranstaltungen zur Aus- und Fortbildung.

Der Verein ist selbstlos tätig, er verfolgt nicht in erster Linie eigenwirtschaftliche Zwecke. Mittel des Vereins dürfen nur für satzungsgemäße Zwecke verwandt werden.

§4 Mitgliedschaft

Mitglied kann jede natürliche Person werden. Der Antrag ist schriftlich zu stellen. Über die Aufnahme entscheidet der Vorstand. Eine Ablehnung bedarf keiner Begründung. Bei beschränkt Geschäftsfähigen, Geschäftsunfähigen oder Minderjährigen ist die Aufnahme durch den gesetzlichen Vertreter zu beantragen.

§5 Rechte und Pflichten der Mitglieder

(3) Grundsätzlich sind alle Mitglieder berechtigt, an allen Veranstaltungen des Vereins teilzunehmen. Passive Mitglieder können am Schwimmtrainingsbetrieb und an den Schwimmwettkämpfen nicht teilnehmen. Die Mitglieder haben sich bei der Wahrnehmung ihrer Mitgliedsrechte nach der Bäderordnung des vom Verein genutzten Bades und den Beschlüssen und Anordnungen der Vereinsorgane zu richten.

§14 Auflösung des Vereins

Die Auflösung des Vereins kann nur erfolgen, wenn weniger als 20 Mitglieder zu Fortführung des Vereins entschlossen sind. Bei Auflösung des Vereins oder bei Wegfall seines steuerbegünstigten Zwecks fällt das Vermögen des Vereins an die Bürgerstiftung Umkirch.

(Die Bürgerstiftung Umkirch wurde 2013 von Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde Umkirch gegründet. Sie ist eine Förderstiftung die wirtschaftlich und politisch unabhängig, konfessionell und parteipolitische nicht gebunden ist und sich ausschließlich in der Region der Gemeinde Umkirch engagiert. Selbstlos gefördert und entwickelt werden die Jugend- und Altenhilfe, Bildung und Erziehung, Wissenschaft und Forschung, Kunst und Kultur, Umwelt- und Naturschutz, Landschafts- und Denkmalschutz sowie Sport)

Weitere Informationen zur Bürgerstiftung Umkirch unter <https://www.umkirch.de/de/Unsere-Gemeinde/Buergerstiftung>
 Satzung der Bürgerstiftung Umkirch unter <https://www.umkirch.de/de/Politik+Verwaltung/Gemeindeverwaltung/Ortsrecht>

10. Anträge der Mitglieder und Aussprache/Beschlussfassung hierzu.

Anträge zur Jahreshauptversammlung müssen bis spätestens 02.03.2018 dem 1. oder dem 2. Vorsitzenden schriftlich vorliegen.

Wir würden uns freuen, Sie zahlreich begrüßen zu dürfen.

Ihr Vorstand des SVNU



Judozentrum Umkirch

Judo für Kinder 5 - 7 Jahre:

Donnerstag von 16.45 - 17.45 Uhr

Trainerin: Nancy Herz

Judo für Kinder 8 - 11 Jahre:

Donnerstag von 18.00 - 19.30 Uhr

Trainerin: Nancy Herz

Judo für Kinder und Jugendliche ab 11 Jahre:

Montag und Freitag 18.00 - 19.30 Uhr

Trainerin: Caroline Neuwöhner

Judo für Erwachsene und Jugendliche (ab 15 Jahre):

Montag und Freitag von 20.00 - 21.30 Uhr

Trainer: Dietmar Meiser und Georg Aichele

Ansprechpartner des JSC Umkirch:

Cheftrainer:

Fredy Herz, Telefon 07665-6374,

E-Mail: fredyherz@bairbi.de

1. Vorsitzende:

Caroline Neuwöhner, Tel.: 07665-9689425,

E-Mail: clacord@web.de

2. Vorsitzende:

Corinna Arndt-Schneider, Tel.: 07665-9327367,

E-Mail: c.arndt63@web.de

Weitere Infos finden Sie auch auf unserer Homepage:

www.jsc-umkirch.de

Georg ist Deutscher Sambo Meister!!!

Am 10. Februar reiste unser Trainer zur Deutschen Sambo Meisterschaft nach Alzey (Rheinland-Pfalz). Natürlich fegte er seine Gegner wieder vom Platz und wurde in seiner Gewichtsklasse DEUTSCHER SAMBO MEISTER. Das Jahr ist noch jung und ich denke Georg hat noch einiges vor. Lassen wir uns überraschen!
 Herzlichen Glückwunsch von uns ALLEN



AUF DER SUCHE? Wussten Sie...

... dass Sie auf www.primo-stockach.de alle Anzeigenteile der Heimatblätter auch ONLINE lesen können?

VfR-Umkirch e.V.

Fußball - Volleyball - Tischtennis
Erwachsenengymnastik - Eltern-Kind-Turnen
Kinderturnen

Franz-Heitzler-Weg 2, 79224 Umkirch, Tel. 75 48
Homepage: <http://www.vfr-umkirch.de>
eMail: info@vfr-umkirch.de



VfR-Abteilung Volleyball



Beide Mannschaften auf Meisterkurs!!!

Tabelle Regionalliga Süd

	Team	Spiele	Satzp.	gew.Sp	Punkte
1	VfR Umkirch	15	44:17	14	39
2	TSV G.A.Stuttgart	15	40:16	13	38
3	FV Tübinger Modell	15	30:22	9	26
4	TSV Burladingen	15	31:31	7	24
5	TTV Dettingen/Teck	15	32:29	8	23
6	TSG HD-Rohrbach	15	32:33	8	22
7	VC Offenburg 2	15	24:33	6	17
8	DJK Schw.Gmünd	15	25:34	5	17
9	TSG Backnang 1846	15	27:37	5	16
10	VSG Ettligen/Rüppurr 15	15	12:45	0	3

Tabelle Bezirksklasse Süd

	Team	Spiele	Satzp.	gew.Sp	Punkte
1	VfR Umkirch 2	12	33:8	13	32
2	TV Merdingen 2	12	34:11	11	31
3	SV Waltershofen 2	12	26:17	7	22
4	VfR Merzhausen 2	12	26:21	6	20
5	TV Bad Säckingen 2	12	21:24	6	17
6	VBG Efingen-Kirchen	12	19:24	5	15
7	TV Opfingen 12	12	18:28	4	12
8	VC Weil 2	12	12:29	3	9
9	USC Freiburg 4	12	7:34	1	4

1. Mannschaft (Regionalliga Süd)

Spitzenreiter, Spitzenreiter, Hey, Hey“ - 3:0 gegen Stuttgart

Am vergangenen Samstag empfangen die Volleyballerinnen des VfR Umkirch den TSV GA Stuttgart aus der Landeshauptstadt zum Spitzenspiel in der Regionalliga.

Alle Spielerinnen des VfR's waren motiviert und „heiß wie Frittenfett“ auf die Partie gegen den Tabellenführer.

Knapp 200 Zuschauer kamen am verregneten Samstag in die Halle nach Opfingen und wollten sich das Spektakel nicht entgehen lassen.

So legte der VfR Umkirch auch direkt los wie die Feuerwehr. Sophia servierte zu Beginn des ersten Satzes eine kluge Aufschlagserie von 6 Punkten. Aber auch die Stuttgarterinnen packten risikoreiche Aufschläge aus, welche das ein oder andere Mal aber im Netz landeten oder ins Aus segelten. Der Vorsprung wurde somit gehalten und die Umkirchnerinnen zeigten den Stuttgarterinnen direkt wo der Hammer hängt. Angefeuert vom fantastischen Publikum, welches das Team mit Trompeten und Trommeln unterstützten, entschieden die VfRlerinnen den Satz mit 25:22 für sich. Man merkte den Stuttgarterinnen auch im zweiten Satz an, dass sie am heutigen Tag nicht ihren Sahne-Tag erwisch haben, wohin gegen Umkirch vom Publikum nahezu zum Sieg getragen wurde. Fabi setzte alle Angreifer gekonnt ins Szene und sorgte somit für krachende Angriffe auf allen Positionen. Auch in der Feldverteidigung war der VfR Umkirch dem TSV GA Stuttgart am heutigen Tag überlegen. Vor allem Marlien, die den Tag vorher

noch krank im Bett verbringen musste, und Romy entschärften erfolgreich die Angriffe der Gegner in der Abwehr und auch der Coach war sehr zufrieden mit der heutigen Abwehrleistung seines Teams. Somit wurde der 2. Satz ebenfalls mit 25:21 für sich entschieden.

In den Auszeiten während des Spiels und in den Pausen zwischen den Sätzen verzauberten die Turnerinnen des PTSV Jahns die Zuschauer mit ihren atemberaubenden turnerischen Kunststücken. Vielen Dank

an dieser Stelle nochmal für euer tolles Engagement.

Um die Tabellenführung übernehmen zu können reichten die bisherigen zwei gewonnen Sätze aber nicht. Somit gab die Mannschaft aus Umkirch im 3. Satz noch mal alles, um volle 3 Punkte auf ihr Konto verbuchen zu können. Hier zeigten sie richtiges Teamwork und kämpften um jeden Ball bis zum Umfallen. Nach dem verwandelten Matchball von Marie zum 25:21 hüpften die Mädels singend das obligatorische „Spitzenreiter, Spitzenreiter, Hey, Hey“ im Kreis.

Das Team aus Umkirch holte sich also den verdienten Sieg und die Tabellenführung wurde den Gegnern abgeknüpft. Die Mädels und auch der Trainer Jörg Stümböck wollen sich bei allen Fans für die fabelhafte Unterstützung der Zuschauer und die tolle Kulisse bedanken.

Der Platz an der Sonne fühlt sich gut an und das Ziel lautet nun, die Tabellenführung bis zum Ende der Saison zu halten. Die nächste Gelegenheit, um dem Ziel ein Stück näher zu kommen ist bereits nächsten Samstag. Dann empfängt die Mannschaft den Tabellenvierten, den TSV Burladingen, in Opfingen. Anpfiff ist wie immer um 19.30 Uhr.

Samstag, 24.2.2018 19.30 Uhr Neue Sporthalle Opfingen
VfR Umkirch - TSV Burladingen

2. Mannschaft (Bezirksklasse Süd)

Auch die 2. Mannschaft muss am kommenden Samstag in Weil die Tabellenführung verteidigen.

Samstag, 24.2.2018, 15.00 Uhr Kantgymnasium Weil
VC Weil 2 - VfR Umkirch 2 - USC Freiburg 4

Jugend (U13) Bezirksendrunde

Am vergangenen Sonntag nahmen zwei Mannschaften an der Bezirksendrunde der U13 (3 gegen 3) teil. 13 Mannschaften kämpften um die Qualifikation für die Südbadische Meisterschaft. Nach einem sehr langen Tag mit vielen Spielen belegten unsere Mädchen die Plätze 5 und 10 – sehr gute Platzierungen, wenn man bedenkt, dass die meisten unserer Mädchen ein bzw. zwei Jahre jünger sind und so im kommenden Jahr noch einmal in dieser Altersklasse spielen können.



Unabhängige Bürgerliste Umkirch

Liebe Umkircherinnen und Umkircher,

nach über 18 Jahren im Gemeinderat muss ich mein Ehrenamt aus beruflichen Gründen leider aufgeben.

Ich möchte mich bei Ihnen ganz herzlich für Ihr Vertrauen bedanken, welches ich immer als großes Geschenk betrachtet habe. Ich hoffe, ich konnte meinen kleinen Teil zur positiven Entwicklung unseres Ortes beitragen.

Wolfgang Risch, der meinen Platz im Umkircher Rat einnehmen wird, wünsche ich viele gute Entscheidungen.

Danke!

Ilias Moussourakos



Neues aus dem
Storchennest

Er ist wieder da!

Zum ersten Mal gesichtet wurde „er“ am Donnerstag, den 15. Februar um 9.30 Uhr!

Da bekannt ist, dass die männlichen Störche zuerst zurückkehren, gehen wir einmal davon aus, dass es tatsächlich ein „er“ ist und möglicherweise sogar unser Storch vom letzten Jahr.

Auf jeden Fall trifft er ein renoviertes Nest an, das er nun erst einmal zu einer „gemütlichen Bleibe“ ausbauen muss. Damit hat er auch schon gleich in den ersten Tagen begonnen. Und das, obwohl das Wetter nun wirklich nicht besonders geeignet ist für eine Arbeit an der frischen Luft hoch oben auf dem Kirchendach. Vielleicht sagt er sich: „Wär' ich doch in Afrika geblieben!“

Allerdings ist ja in früheren Jahren schon einmal ein Storch am 30. Januar zurückgekehrt und traf damals frühlinghaftes Wetter an.

In diesem Jahr kann man sich nur wünschen, dass das kalte Wetter bald vorbei ist und dass dann die „bessere Hälfte“ bald kommt und man mit dem Brutgeschäft beginnen kann.

Kai Groth

P.S. Herrn Bickel und Herrn Haas sei an dieser Stelle gedankt, dass sie die schwierige Arbeit des Nestumbaus vorgenommen haben. Man muss sich einmal vorstellen, was es heißt, ca. 450 kg altes Nestmaterial abzubauen und nach unten zu bringen. Aber das war nötig, denn damit wurde die akute Gefahr des Absturzes des gesamten Nestes Richtung Westen abgewendet.



SONSTIGES

MIR GEHT'S GUT



MATINEE AM 25.02.2018

11:00 UHR

FESTHALLE NEUERSHAUSEN

DOPPELKONZERT
 POP&JAZZ CHOR MARCH,
 DIRIGENTIN MARTINA FREYTAG
 MANDOLINEN- UND GITARRENVEREIN JECHTINGEN,
 DIRIGENT STEFAN GERHART

POP&JAZZ CHOR MARCH
 Pop und Jazz Chor March e.V.
 www.popjazzchor-march.de

EINTRITT FREI
 AB 10:30 UHR SEKT UND GEBÄCK
 KONZERTBEGINN 11:00 UHR

Wir suchen eine/n Freiwilligendienstleistende/n im Sport

Wir, der Turnverein Ihringen 1921 e.V. (anerkannte Einsatzstelle für die Freiwilligendienste im Sport), bieten dir die Möglichkeit, ein **Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ) „Sport und Schule“** zu absolvieren.

Dafür suchen wir für den Zeitraum
vom 15.08.2018 bis 14.08.2019

eine/n sportbegeisterte/n, engagierte/n und selbstbewusste/n Jugendliche/n im Alter von 16 bis 27 Jahren.

Wir freuen uns auf deine Bewerbung bis zum **15. März 2018** mit Lebenslauf, Lichtbild und Darstellung der bisherigen sportlichen Erfahrungen sowie einer kurzen Erklärung, warum du dich für ein FSJ interessierst.

Diese richtest du bitte an: Turnverein Ihringen
 Diana Graner
 Brunnenstraße 28
 79241 Ihringen
 E-Mail: m.schies@tv-ihringen.de

Weitere Infos findest du unter www.tv-ihringen.de oder unter www.bwsj.de

Bist du interessiert und hast noch Fragen?

Wir beantworten dir alles was du wissen willst. Maile uns deine Telefonnummer und wir rufen zurück

Dein Turnverein Ihringen

PRIMO-SERVICE

Wir sind für Sie da!

» Tel. 077 71 / 93 17 - 11 » Fax 077 71 / 93 17 - 40
 » Mo. – Do. 8 – 17 Uhr, Fr. 8 – 12 Uhr



ENDE DES REDAKTIONELLEN TEILS

Wir sind Tag und Nacht erreichbar

Meier Bestattungen



79288 Gottenheim
Carl-Frey-Str. 7
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213
info@meier-bestattungen.de
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen
Hauptstr. 36
07663 / 2387

Treppenlift

Service + Verkauf
vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858

www.reha-lift.biz



Fahrer/in gesucht

Wir suchen einen/eine Fahrer/in für Schülerbeförderung,
als Aushilfe oder Teilzeit. Ideal für Hausfrauen
und Rentner!

Tel.: 0 76 31 / 17 18 38 oder 0160 - 5 04 50 50

Zuverlässige Reinigungskräfte (m/w)

auf geringfügiger Basis für unser Objekt in Umkirch gesucht.
Arbeitszeiten Mo., Mi., Fr. 9.00 - 11.30 Uhr.

Rufen Sie uns an! Tel. 07667/302 oder Mobil 0172/7600722

awell Service Klaus Braun

Putzhilfe

Putzhilfe für Privathaushalt gesucht tägl. 2,5 Stunden

0170 488 04 80

Wir suchen Verstärkung: Voll- oder Teilzeit Zweiradmechaniker/in

für Fahrräder und e-bikes
Reparaturen und Verkauf

Bewerbungen bitte an:

info@fahrradlaedele-umkirch.de



TG-Doppelstellplatz

59 + 60 Feldbergstr. 1, € 90,- mtl., ab sofort, m. Licht und
Steckd., abschließb. gem. Tor. • Tel. 07665 - 94 06 09 (AB)

H-P FÜRDERER Radio- und Fernsehwerkstatt

Eichstetter Str. 23
79232 March-Neuershausen
☎ 07665/ 93 47 55
Mobil: 0176/ 22 24 27 22



Kundendienst*Reparaturen*Verkauf
SAT-Anlagen*Termine nach Vereinbarung

Weingut Schweizer Vinothek
Ihringen



Feiern Sie Ihre **Konfirmation/Kommunion** mit Ihren Lieben mal ganz
besonders. In unserer Vinothek finden Sie Platz für bis zu 45 Pers.
Gestalten Sie für SIE oder IHN einen unvergesslichen, besonderen Tag -
cool & chillig.

Unser Tipp: Treffen Sie sich doch mit Ihren Gästen schon am Abend
vor Ihrer Festlichkeit bei uns zu einer schönen, gemeinsamen Weinprobe.
Das macht Ihr Festwochenende unvergesslich.

Nadine & Martin Schweizer **Weingut-Ferienwohnungen** | schweiz.m@gmx.de
Keltenweg 1 | 79241 Ihringen | Tel. 07668/908411 | www.amschweizerhof.de



Steinmetzbetrieb
Friedrich
GmbH
www.SteinInForm.de

Große Ausstellung !

- GRABMALE
- WASCHTISCHE
- DUSCHTASSEN
- WANDVERKLEIDUNGEN
- KÜCHENARBEITSPLATTEN
- RESTAURATION
- BRUNNEN

79232 March-Hugstetten, Am Bahnhof 12
Tel. 0 76 65-13 48 Fax: 0 76 65-9 50 61

PRIMO SONDERSEITEN
STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

PRIMO
Verlag | Druck | Service

FRAGEN ZU DEN THEMEN SPEZIAL?
Telefon: 07771 9317-100 | Telefax: 07771 9317-105
E-Mail: sonderseiten@primo-stockach.de



NATÜRLICH | Adalbert Fallers Bestattungsinstitut

**Vorsorge • Trauerbegleitung
Bestattungen • Überführungen**
Seit über 100 Jahren im Dienste der betroffenen Menschen

Natürlich Fallers-Heudorf
Dorfstraße 20
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665/13 07
Fax: 07665/28 25
info@natuerlich-faller.de

Die Strauße  2018

SCHILL-HOF

79232 March-Buchheim | Weberstr. 53
Tel. 07665.4439 | www.schill-hof.de

> Saisonöffnung am 1. März <

- Donnerstag, Freitag, Samstag ab 17.00 Uhr
- Sonntag und an Feiertagen 17.00 Uhr - 22.00 Uhr
- Küchenzeiten bis 21.30 Uhr

mathias andris
www.andris-glaserei.de

Glaserei & Fensterbau
Eschenweg 1a
79232 March-Hugstetten
Tel. 0 76 65 - 93 00 26
Fax 0 76 65 - 93 00 27
info@andris-glaserei.de

**EINFACH!
KOMPETENT!**

- Fenster u. Türen
- Vordächer
- Einbruchhemmung
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Reparaturen

Ihr Partner in Sachen Glas, Fenster und Türen –
Besuchen Sie unsere umfangreiche Ausstellung!

energie
in ihrer schönsten
form

hagios
elektro technik design

hagios Electronic Anlagen GmbH · 07665 6969 · www.hagios.de

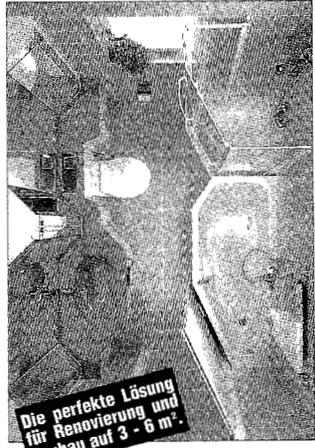
NEUERÖFFNUNG

- Homöopathie
- Neuraltherapie
- Schröpfmassage
- Eigenbluttherapie
- Bachblütentherapie
- Kleine werden groß
- Ernährungstherapie

Naturheilpraxis
im Gleichgewicht

Alexia Rhein Heilpraktikerin
Handy 0160 984 519 86
Friedhofstraße 15
79232 March
alexia@naturheilpraxishein.de
www.naturheilpraxishein.de
Termine nach Vereinbarung

MEHR PLATZ UND KOMFORT IM BAD!



piccobagno ermöglicht auch in kleinen Badezimmern den Genuß von Badewanne, Dusche und dekorativen Badmöbeln bei gleichzeitig großem Platzangebot. Aus einer Hand, eingebaut in wenigen Tagen von Ihrem Fachbetrieb. Verzichten Sie auf nichts – fordern Sie gleich unseren Farbprospekt an!

RUF Ihr Meisterbetrieb

- Bäder + Service
- Baulechnerei
- Gasheizung

0171/2057454
xaver-ruf@t-online.de

Die perfekte Lösung für Renovierung und Neuhau auf 3 - 6 m².

Über 25 Jahre

Hausgeräte-Kundendienst

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9
Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael Göhrig
Eschenweg 3
79232 March
Telefon 07665-9 39 01 87
Telefax 07665-9 39 01 89

HORTMAN & BLUST

Verkauf - Beratung - Service
AEG & Miele Vertragshändler
Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

BESTATTUNGEN · VORSORGE · TRAUERBEGLEITUNG



SEIT  1894

SPITTLER

BESTATTUNGSINSTITUT

Hofmattstr. 9a · 79112 Freiburg-Opfingen

TAG & NACHT: 07664 - 3930

Deutsch

C. Hidding

Ihr Nachhilfe-Profi in Südbaden

Mathe

Englisch

Alle Klassen

LRS Training

Hier lerne ich gerne! Eigene Bücher
Unterricht zu Hause und in der Kartäuserstraße 49 in
Freiburg mit max. 2-3 Schülern

Seit über 30 Jahren pädagogische Erfahrung
Sprechen Sie mich an: c.hidding@hotmail.com •
Telefon: 07621/5838415 und 0761 70761676



- **Polizeiposten March-Buchheim, Hauptstr. 3** 934293
Mo-Fr 7.30 - 12.00 Uhr + 13.30 - 16.30 Uhr,
zu den übrigen Zeiten:
Polizeirevier Breisach, Müllheimerstr. 1 07667 9117-0
- **Polizei** 110
- **Feuerwehr** 112
Feuerwehrkommandant
Benedikt Tröscher 9477297
Feuerwehrgerätehaus 938619
- **Bundeseinheitlicher Notruf**
- für Rettungsdienst 112
- für Krankentransport 0761/19222
- **Universitäts-Kinderklinik, Freiburg**
Mathildenstr. 1, 79106 Freib. 0761 27043000
Zentrale: 0761 27020690
- **Gift Notruf Zentrale** 0761 19240
- **Notdienst Bauhof Wasser - Wasserversorgung Umkirch GmbH**
Bereitschaftsnummer 07665 7896
- **Strom & Gas - Gemeindewerke Umkirch GmbH Kundenservice** 505-404
24 h Bereitschafts- und Entstördienst
Verbundwarte badenova (kostenlos) 0800 2767767
- **Taxi Stern** 1212
■ **Taxi Schätzle** 7397
Auto-Telefon 0171 4519166
- **Ozon** 0761 77555
- **Rechtsanwalt-Notdienst** 0172 7451940
Rechtsberatung in unaufschiebbaren Straf- und Zivilsachen.
Bereitschaftsdienst täglich 18.00 - 8.00 Uhr, an Wochenenden/Feiertagen rund um die Uhr
- **Recyclinghof, Am Gansacker 9a** 7053
Öffnungszeiten:
Mittwoch 16.00 - 18.00 Uhr
Freitag 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 12.00 Uhr
- **Grünschnittsammelstelle, Waltershoferstr.**
Öffnungszeiten:
Mittwoch 14.00 - 16.00 Uhr
Samstag 10.00 - 13.00 Uhr
- **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**
■ **Notfallpraxis für Erwachsene** 116 117
■ **Notfallpraxis für Kinder** 0180 6076111
- **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst** 0180 3222 555-41
- **Tierärztlicher Notfalldienst** 0761 72266



- **Apotheken**
Samstag, 24.02.2018:
Rats-Apotheke Bötzingen, Hauptstr. 4, 79268 Bötzingen, Tel.: 07663 - 14 70
Sonntag, 25.02.2018:
Europa-Apotheke Breisach, Richard-Müller-Str. 3 C, 79206 Breisach am Rhein, Tel.: 07667 - 94 20 55
Montag, 26.02.2018:
Adler-Apotheke in der March, Dorfstr. 1, 79232 March (Hugstetten), Tel.: 07665 - 93 05 16
Dienstag, 27.02.2018:
Apotheke am Gutshof Umkirch, Hauptstr. 9, 79224 Umkirch, Tel.: 07665 - 5 16 26
Mittwoch, 28.02.2018:
Apotheke am Rathaus Reute, Hinter den Eichen 6, 79276 Reute, Breisgau, Tel.: 07641 - 91 29 12
Donnerstag, 01.03.2018:
Bären-Apotheke in der March, Hauptstr. 39, 79232 March, Breisgau (Buchheim), Tel.: 07665 - 22 52
Freitag, 02.03.2018:
Rebtal-Apotheke Tiengen, Im Maierbrühl 3, 79112 Freiburg (Tiengen), Tel.: 07664 - 91 07 00
Samstag, 03.03.2018:
St. Wendelin-Apotheke, Farbasse 10, 79291 Merdingen, Tel.: 07668 - 58 12
Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich um 08.30 Uhr
- **Telefonseelsorge** 0800 1110111
vertraulich, anonym, kostenfrei, rund um die Uhr
- **Ökumenischer Seniorentreff Hauptstraße 7**
jeden Donnerstag ab 15.00 Uhr, jeden ersten Dienstag im Monat Herrenstammtisch, mittwochs Veranstaltungen lt. Jahresprogramm und Mitteilungen im Nachrichtenblatt
- **Tageselternverein**
Orte für Kinder Gundelfingen und Freiburger Umland e.V.
Vorstetter Str. 3, 79194 Gundelfingen
Fax: 0761 5899910, 0761 5899908
kontakt@tageselternverein-gundelfingen.de
Sprechzeiten: Mo/Mi/Fr 10.00 - 12.00 Uhr
Mi 15.00 - 17.00 Uhr
- **Caritasverband Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**
■ **Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwangerschaft, Geburt ... Ihre Familie braucht Unterstützung ?**
Kontakt: 0761 8965-451
cv.familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de
■ **Integrationsfachdienst**
Holzmarkt 8, 79098 Freiburg, Fax 0761 36894-455, 0761 36894-500
ifd@ifd-freiburg.de Termine n. Vereinbarung
- **Sozialverband VdK - Ortsverband Umkirch**
Interessenvertretung gegenüber der Politik und den Sozialgerichten.
An den Stockmatten 2, 79350 Sexau, 07641 9677627
Fax: 07641 9679314
www.Vdk-Umkirch.de
Email: info@VdK-Umkirch.de
Ansprechpartner: Peter Schneble

- **Beratungsstelle für ältere Menschen u. deren Angehörige**
Beratung in allen Fragen der ambulanten Altenhilfe, Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen 07663 9148835
- **Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.**
Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen
Kirchlicher Pflegedienst 07663 8969200
Häusliche Alten- u. Krankenpflege - Hauswirtschaftliche Versorgung
„Pflege für schwerstkranken und sterbende Menschen“
Sprechstunde für Angehörige von Menschen mit Demenz 07663/8969-260
Regina Schultis
Sprechstunden nach Vereinbarung
- **Sozialstation Dreisam gGmbH**
Hugstetterstrasse 4, 79224 Umkirch
Tel.: 07665/9473888, Fax: 07665/9473889
Ambulante Grund- und Behandlungspflege, Intensiv- und Palliativpflege, Tagespflege, Nachtpflege
- **Deutsches Rotes Kreuz Ortsverein Umkirch**
■ Nachbarschaftshilfe und Hausnotruf für kranke, ältere und behinderte Mitbürger 6499 5290533
■ Aktivierender Hausbesuch nach Terminabsprache 6665+017672185227
■ Seniorengymnastik, montags, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum 8565 + 6225
■ Seniorengymnastik, mittwochs, 9.30 Uhr, Rot-Kreuz-Raum
Gutshof, Hauptstr. 3 8565 + 99445
■ Seniorenwassergymnastik, donnerstags, 9.00 Uhr u. 9.50 Uhr, Aquafit 5 14 79 und 940861
■ Tanzkreis ab 50, freitags, 9.30 Uhr, Bürgersaal 0761 445464
■ Bewegungstreff im Freien, donnerstags, 16.30 Uhr, Gutshofplatz, danach Radfahren oder Spaziergang 7468 oder 6347
■ Gemeinsam Kochen und Essen nach Terminabsprache 7213
■ Gedächtnistraining dienstags 10.00 Uhr 0176-72185227
- **Musikschule im Breisgau e.V.**
Jugend- und Erwachsenenbildung 0761 589891
Fax: 0761 589893, Vorstetter Str. 3, Postfach 1125, 79190 Gundelfingen
- **Gemeindebücherei Umkirch**
Franz-Heitzler-Weg 8, 9373920
Di. 15.00 - 19.00 Uhr, Mi. 10.00 - 12.30 Uhr u. 15.00 - 19.00 Uhr, Do. 10.00 - 13.30 Uhr, Sa. 10.00 - 12.00 Uhr immer am 1. Samstag im Monat
- **Friedhofsamt Umkirch**
Bei Sterbefällen an Wochenenden ist bei der Firma **Bestattungen Meier, Tel. 0171 9973213 und 07665 7982**, für die Gemeinde ein Notfalldienst eingerichtet. Die Anmeldung von Sterbefällen beim Standesamt ist am nachfolgenden Werktag oder bei einem Bestattungsunternehmen vorzunehmen. Terminabsprachen für Bestattungen/Beisetzungen erfolgen jedoch ausschließlich über Bestattungen Meier.
- **Hospizgruppe Umkirch**
Begleitung von Schwerkranken, Sterbenden und deren Angehörigen 0151 24125533
- **AWO Seniorenwohnanlage „Am Herrenwädele“ und AWO Stützpunkt Umkirch**
Hausleitung Frau Biewer-Block
Tel.: 07665-942270, Fax: 07665-942271
email: wal-umkirch@awo-bhe.de
Snewelinstr. 27, 79224 Umkirch



IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt • 79224 Umkirch
Telefon (07665) 505-0 • Telefax (07665) 505-39

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:
Bürgermeister Walter Laub

Öffnungszeiten des Rathauses:
Montag - Donnerstag: 8.00 - 12.00 Uhr,
Freitag: 7.30 - 12.30 Uhr,
Dienstag: 14.00 - 16.00 Uhr,
Mittwoch: 15.00 - 18.00 Uhr

Bürgerbüro:
Dienstag: 8.00 - 16.00 Uhr

E-Mail: nachrichtenblatt@umkirch.de • Internet: www.umkirch.de

Redaktionsschluss: Dienstag 12.00 Uhr

Für den Anzeigenteil/ Druck:
Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach
Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
Homepage: www.primo-stockach.de